

2020

# DEMOKRATIE VOR IHRER HAUSTÜR

Ihr Ortschaftsrat Engelsdorf  
stellt sich vor



Stadt Leipzig

DEMOKRATIE.LEIPZIG.DE

# Offen für Sie – Ratssitzungen in Engelsdorf

2020

<b>06</b> Januar	<b>03</b> Februar	<b>02</b> März
<b>06</b> April	<b>04</b> Mai	<b>08</b> Juni
<b>06</b> Juli	<b>03</b> August	<b>07</b> September
<b>05</b> Oktober	<b>02</b> November	<b>07</b> Dezember

## Wann und wo?

Die Sitzungen beginnen jeweils 19 Uhr und finden im Versammlungsraum des Ortschaftsrates Engelsdorf, Engelsdorfer Straße 345, statt.

## Hinweis auf aktuelle Terminänderungen

Teilweise fallen Sitzungen aus oder Termine ändern sich.  
Im elektronischen Ratsinformationssystem (ALLRIS) sowie dem Amtsblatt finden Sie die aktuellen Termine.

↳ [ratsinfo.leipzig.de](https://ratsinfo.leipzig.de)

## Liebe Leipzigerinnen und Leipziger,

»Alle Staatsgewalt geht vom Volke aus« – so steht es in Artikel 20 des Grundgesetzes für die Bundesrepublik Deutschland. Dieser Satz ist keine Worthülse, sondern er sollte und muss mit Leben gefüllt werden. Verstehen Sie diesen Satz auch als eine Einladung. Bringen Sie sich ein! Demokratie ist mehr, als nur alle vier oder fünf Jahre zur Wahl zu gehen. Sie beginnt bei Ihnen, vor Ihrer Haustür, in der Gestaltung in Ihrem Viertel, in der Schule, im Verein ... Unsere Demokratie ist nur so gut wie die Menschen, die sie mit Leben füllen.

In den Leipziger Stadt- und Ortsteilen wird die lokale Demokratie gelebt. Sie wissen selbst am besten, wo es hakt, wo Verbesserungen notwendig sind. Warten Sie nicht, bis irgendwer sich kümmert – werden Sie selbst aktiv. In den Stadtbezirksbeiräten und Ortschaftsräten kommen die Probleme Ihres Viertels auf den Tisch, werden diskutiert und es wird nach Lösungen gesucht.

Diese Broschüre gibt Ihnen Hinweise zur Arbeit der Stadtbezirksbeiräte und Ortschaftsräte an Ihrem Wohnort. Hier finden Sie Telefonnummern und Ansprechpartner/innen; hier sehen Sie auf einen Blick, wann und wo Ihr Stadtbezirksbeirat oder Ortschaftsrat tagt.

Es ist Ihre Stadt – und ich freue mich auf Ihre Ideen und Ihr Engagement.



Ihr Burkhard Jung

# Ihre Ansprechpartner/innen vor Ort: Die Ortschaftsräte in Engelsdorf

## Enger Austausch mit dem Stadtrat

Die Ortschaftsräte arbeiten dem Stadtrat zu. Dieser setzt sich aktuell aus 70 Frauen und Männern zusammen, die Sie politisch in wichtigen Leipzig-Themen vertreten. Mehr zum Stadtrat finden Sie online unter:

↳ [www.leipzig.de/stadtrat](http://www.leipzig.de/stadtrat)



**Annemarie Opitz**  
Ortsvorsteherin / Bürgerinitiative Pro Engelsdorf (BI PE)  
[annemarie.opitz@or.leipzig.de](mailto:annemarie.opitz@or.leipzig.de)  
Telefon: 0341 123-6680



**Angas Hilbert**  
stv. Vorsitzender / CDU  
[angas.hilbert@or.leipzig.de](mailto:angas.hilbert@or.leipzig.de)



**Andreas Althammer**  
CDU  
[Andreas.althammer@or.leipzig.de](mailto:Andreas.althammer@or.leipzig.de)



**Alexander Ondruschka**  
Bürgerinitiative  
Pro Engelsdorf (BI PE)  
[alexander.ondruschka@or.leipzig.de](mailto:alexander.ondruschka@or.leipzig.de)



**Volker Zocher**  
Bürgerinitiative  
Pro Engelsdorf (BI PE)  
[volker.zocher@or.leipzig.de](mailto:volker.zocher@or.leipzig.de)



**Marius Beyer**  
AfD  
[marius.beyer@or.leipzig.de](mailto:marius.beyer@or.leipzig.de)



**Volker Müller**  
DIE LINKE  
[volker.mueller@or.leipzig.de](mailto:volker.mueller@or.leipzig.de)



**Günther Seidel**  
Bürgerinitiative  
Pro Engelsdorf (BI PE)



**Johannes Ulbricht**  
CDU

Ortschaftsräte  
ohne Foto

**Christa Apitzsch**  
Bürgerinitiative  
Pro Engelsdorf (BI PE)  
[christa.apitzsch@or.leipzig.de](mailto:christa.apitzsch@or.leipzig.de)

# Wie der Ortschaftsrat lokale Demokratie fördert

## 5 Jahre

arbeitet der Rat zusammen, bis er neu gewählt wird

Sie haben Anregungen, wie Ihre Ortschaft noch lebenswerter wird? Dann wenden Sie sich an Ihren Ortschaftsrat. Er ist einer Ihrer direkten Ansprechpartner, um Ideen, Probleme und Veränderungen vor der Haustür aufzugreifen. Zehn Bürgerinnen und Bürger von Engelsdorf beraten regelmäßig über Pläne, Anträge und Vorlagen des Stadtrates und der Stadtverwaltung, die Ihre unmittelbare Nachbarschaft betreffen – vom Gehweg über die Grundschule bis zum Park. Und sie hören allen Nachbarn/innen genau zu: Drückt irgendwo der Schuh, kann der Ortschaftsrat das Thema unter weiteren Voraussetzungen in den Stadtrat einbringen. Dort muss darüber diskutiert werden.

Die Ortschaftsratswahl findet parallel zur Wahl des Leipziger Stadtrates statt. Aus den am häufigsten gewählten Wahlvorschlägen, z. B. durch Parteien, werden die Ortschaftsräte ermittelt. Es können sich sowohl parteilose als auch parteigebundene Einwohner/innen Ihres Orts beteiligen. Die Mitglieder des Ortschaftsrats wählen den bzw. die Ortsvorsteher/in. Er bzw. sie muss nicht aus den Reihen des Ortschaftsrates sein.

## Wie der Ortschaftsrat arbeitet

### Einmal im Monat, immer öffentlich

Der Ortschaftsrat tagt in der Regel einmal monatlich in einer öffentlichen Sitzung. Hier erfahren Sie frühzeitig von aktuellen Plänen und können eigene Anfragen stellen.

### Debatten, die Ihre Ortschaft betreffen

In den Sitzungen werden Themen und Probleme Ihrer Ortschaft behandelt. Die Tagesordnungen sind im Amtsblatt und online einsehbar. Auch die Protokolle sind öffentlich.

### Direkter Draht zu Stadtrat und Ämtern

Der Ortschaftsrat kann eigene Anträge an den Stadtrat zu lokal bedeutenden Themen stellen. Zudem erläutern in den Sitzungen Mitarbeiter/innen der Ämter ihre Pläne.

### Weitere Informationen

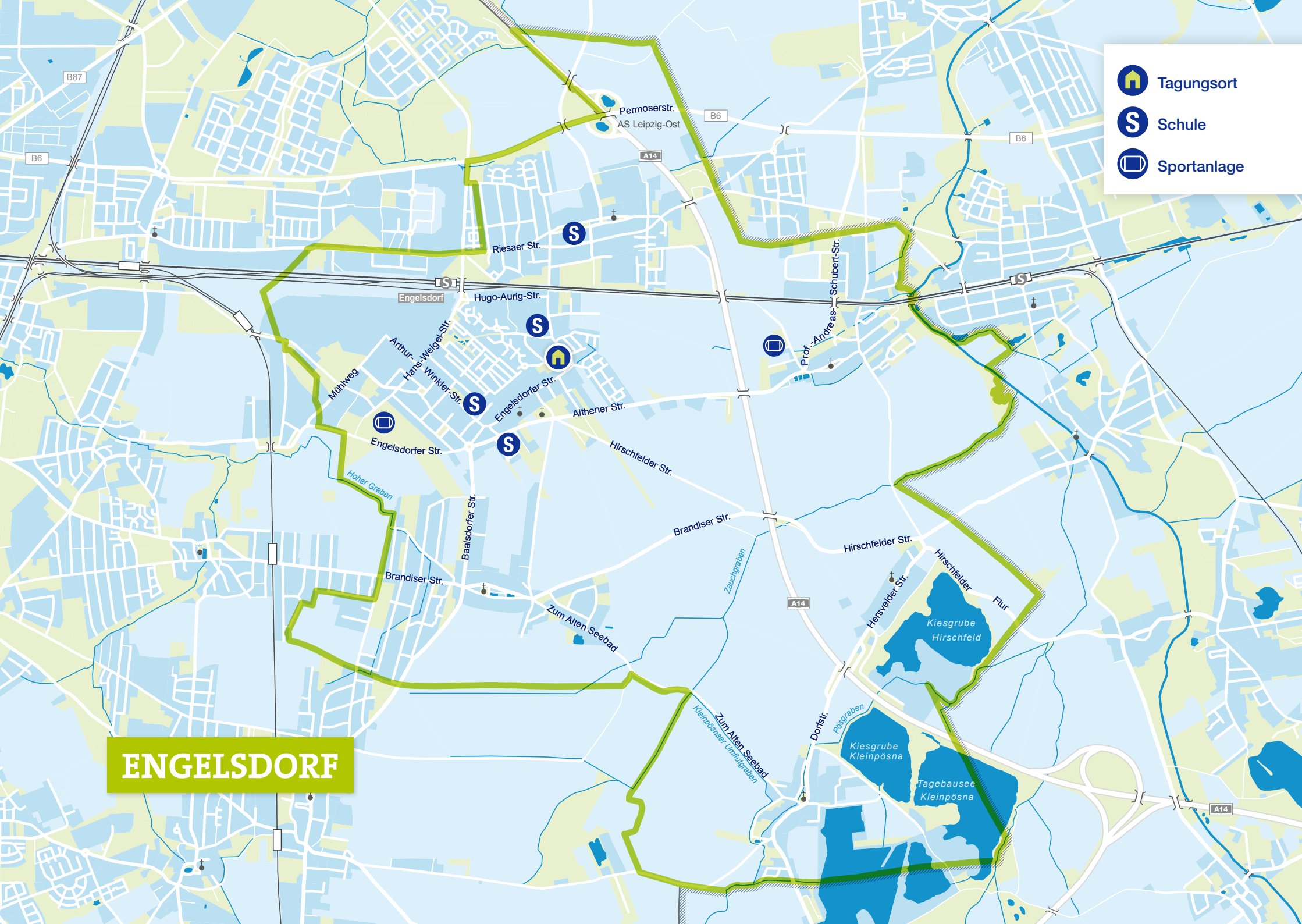
↳ [www.leipzig.de/ortschaftsrat](http://www.leipzig.de/ortschaftsrat)

# IHRE ORTSCHAFT ENGELSDORF



-  Tagungsort
-  Schule
-  Sportanlage

# ENGELSDORF





# Hier tagt Ihr Ortschaftsrat in Engelsdorf

## Tagungsort

Freiwillige Feuerwehr Engelsdorf  
Engelsdorfer Straße 345  
04319 Leipzig

## Sprechzeiten

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat  
16–18 Uhr, 4. Dienstag im Monat ist ab  
17 Uhr auch der Bürgerpolizist als  
Ansprechpartner für Probleme der  
Bürger anwesend



# Mit welchen Themen beschäftigt sich Ihr Ortschaftsrat

- ↘ Mit der Unterhaltung, Ausstattung und Benutzung der öffentlichen Einrichtungen Ihrer Ortschaft wie z. B. Bibliotheken und Schwimmbäder
- ↘ Mit der Förderung von Vereinen, Verbänden und anderen Vereinigungen, die in der Ortschaft tätig sind
- ↘ Mit der Förderung und Durchführung von Veranstaltungen, die der Heimatpflege und dem Brauchtum der Ortschaft dienen
- ↘ Mit der zeitlichen Reihenfolge des Aus- und Umbaus von Straßen, Wegen, Plätzen sowie deren Beleuchtung im Ort sowie deren Unterhaltung und Sanierung
- ↘ Mit der Dokumentation und Information von allgemeinen Ortsangelegenheiten wie z. B. Bauarbeiten und Feierlichkeiten
- ↘ Mit den Vorschlägen zu Ehrungen von herausragenden Personen des Orts
- ↘ Mit der Benennung von Straßen, Plätzen und Einrichtungen der Ortschaft
- ↘ Mit der Überwachung der Pflege und Gestaltung des Ortsbildes sowie der öffentlichen Park- und Grünanlagen des Orts
- ↘ Mit der Pflege von vorhandenen Städtepartnerschaften
- ↘ Mit weiteren Themen, die in Ihrem Ort für Diskussionen sorgen – diese kann der Ortschaftsrat als Antrag beim Stadtrat einbringen
- ↘ Zuletzt hat sich Ihr Ortschaftsrat u. a. mit diesen Themen beschäftigt: Brauchtumsmittel, Christoph-Arnold-Schule, Sicherheitslage, Gewerbegebiet »Hans-Weigel-Straße«, Mitgestaltung des Engelsdorfer Ortszentrums-Hugo-Aurig-Straße, Regelmäßige Kontrolle der Wall-of-Fame-Anlage, Entwicklung des RAW-Areals

## Tagesordnungen

Tagesordnungen und Protokolle Ihres Ortschaftsrats finden Sie im elektronischen Ratsinformationssystem (ALLRIS)

↘ [ratsinfo.leipzig.de](https://ratsinfo.leipzig.de)

# Welchen politischen Einfluss hat Ihr Ortschaftsrat

In den eingemeindeten Ortschaften gilt die Ortschaftsverfassung als eine besondere Form der Selbstverwaltung. Sie unterstützt die Integration von Ortsteilen in die Gemeinde, stärkt die örtliche Identität sowie Eigenverantwortlichkeit und ermöglicht mehr bürgerschaftliche Mitwirkung.

Der Ortschaftsrat kann zwar außer bei ortschaftsbezogenen Brauchtumsmitteln keine rechtlich bindenden Entscheidungen treffen, aber er hat ein Anhörungs-, Vorschlags- und Antragsrecht. Das heißt, bei allen Themen, die Ihre Ortschaft betreffen, müssen der Stadtrat und die Stadtverwaltung von Leipzig die Interessen und Empfehlungen des Ortschaftsrates berücksichtigen. Erst danach darf eine Entscheidung getroffen werden.

Ihr Ortschaftsrat kann zudem Anträge beim Stadtrat einreichen – die entsprechenden Ausschüsse im Stadtrat und Fachämter müssen sich daraufhin mit dem Thema beschäftigen. Eingbracht werden dürfen jedoch nur Themen, deren Bedeutung nicht über die Ortschaft hinaus gehen.

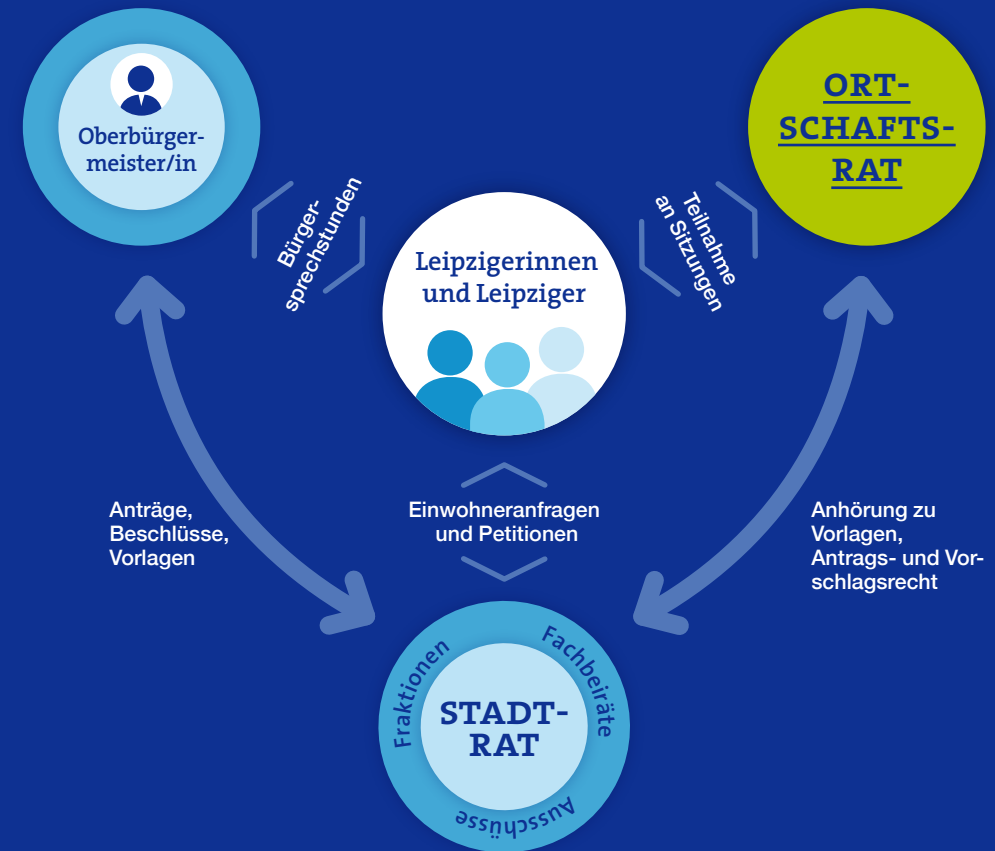
## 93 Anträge

hat der Ortschaftsrat im letzten Jahr bearbeitet

## Wie können Sie sich beteiligen?

- Kommen Sie zu den öffentlichen Sitzungen Ihres Ortschaftsrats – die Tagesordnungen bieten immer die Gelegenheit für Einwohneranfragen
- Geben Sie einen formlosen Brief mit Ihren Anregungen in einem Bürgeramt ab. Er wird von dort an den Stadtrat oder die Stadtverwaltung weitergeleitet
- Bewerben Sie sich bei der nächsten Wahl für einen Platz im Ortschaftsrat – entweder als Mitglied oder mit der Unterstützung einer gewählten Partei

## Wie Stadtpolitik in Leipzig funktioniert



### AUSSCHÜSSE

In Ausschüssen beraten sich die Stadträte/innen ausführlich zu bestimmten Themenbereichen, z. B. Kultur, Sport oder Finanzen.

### FACHBEIRÄTE

Stadträte/innen tauschen sich hier mit Experten/innen über Interessen einzelner Gruppen aus, z. B. von Kindern und Senioren/innen.

### DEZERNATE

Dezernate verantworten bestimmte Aufgabenbereiche, z. B. Verwaltung, Umwelt und Jugend. Ihnen sind die Ämter untergeordnet.

### ORTSCHAFTSRAT

Leipzig hat mehrere Ortschaften. Jede hat einen eigenen Ortschaftsrat, der den Stadtrat zu lokalen Themen berät.

### ANTRÄGE

Jeder Ortschaftsrat kann sich mit wichtigen Ortschaftsthemen an den Stadtrat wenden. Dieser muss sich damit befassen.

### FRAKTIONEN

Die gewählten Stadträte/innen einer Partei arbeiten meist als Fraktion zusammen. Im aktuellen Stadtrat gibt es sechs Fraktionen.

# Lokale Demokratie im Stadtrat mitgestalten – vier Möglichkeiten



## Einwohneranfragen

Sie können als Leipziger Einwohnerin und Einwohner auch dem Stadtrat Anregungen und Vorschläge zur Entwicklung Leipzigs zukommen lassen. Ihre Anfrage muss 15 Tage vor der nächsten Ratsversammlung im Büro für Ratsangelegenheiten eingehen. Der/die Oberbürgermeister/in entscheidet anschließend mit dem Ältestenrat, ob auf die Anfrage mündlich in der Ratsversammlung oder schriftlich eingegangen wird.



## Petitionen

Sie haben Bitten, Beschwerden und Forderungen zur Arbeit der Leipziger Ämter, Einrichtungen und Politik? Dann nehmen Sie Ihr Grundrecht auf Petitionen wahr. Unabhängig von der Staatsbürgerschaft oder dem Alter können Sie eine Petition bei der Stadt Leipzig einreichen – auch online. Erkennt der Petitionsausschuss Ihren Antrag an, leitet er ihn an die betreffenden Ämter weiter und holt Stellungnahmen ein.



## Beteiligungsverfahren

Möchten Sie Ihren Stadtteil mitgestalten? Unterschiedliche Beteiligungsverfahren ermöglichen es Ihnen, auf Augenhöhe mit Fachleuten und Politiker/innen zu diskutieren. Hier lassen sich eigene Erfahrungen und Wünsche zu allgemeinen oder stadtbezirksrelevanten Themen einbringen – und gemeinsam Lösungen finden. Aktuell ist Ihre Meinung u. a. zur Offenlegung des Pleißemühlgrabens oder zu Standorten für neue Trinkbrunnen in Leipzig gefragt.



## Bürgersprechstunden

Regelmäßig können Sie in Bürgersprechstunden mit dem/der Oberbürgermeister/in ins Gespräch kommen. Zudem trifft sich der/die Oberbürgermeister/in einmal im Jahr zu einem Austausch mit Kindern und Jugendlichen. Auch die Fachbürgermeister/innen laden regelmäßig zu öffentlichen Diskussionen und Veranstaltungen ein. Alle Sprechstunden finden abwechselnd im Stadtbüro oder in einem Leipziger Ortsteil statt.

## Weitere Informationen

↳ [www.leipzig.de/buergerbeteiligung](http://www.leipzig.de/buergerbeteiligung)

# Service: Hier finden Sie Informationen zur lokalen Politik

## Elektronisches Ratsinformationssystem (ALLRIS)

ALLRIS ist das elektronische Recherchesystem zur Leipziger Stadtpolitik. Hier lassen sich Termine, Protokolle, Tagesordnungen, Vorlagen, Anträge, Beschlüsse und Petitionen einsehen.

↳ [www.ratsinfo.leipzig.de](http://www.ratsinfo.leipzig.de)

## Nächstgelegenes Bürgeramt

Im Bürgeramt können Sie nicht nur wichtige Dokumente wie den Personalausweis beantragen. Sie haben hier auch die Möglichkeit, einen formlosen Brief mit Anregungen an den Stadtrat und die Fachämter abzugeben.

**Bürgeramt Paunsdorf-Center**  
Paunsdorfer Allee 1

### Kontakt

Telefon: 0341 123-0

E-Mail: [buergeramt@leipzig.de](mailto:buergeramt@leipzig.de)

### Öffnungszeiten

Mo bis Mi und Fr 8–19 Uhr

Do 12–19 Uhr

Sa 9–14 Uhr

## Stadtbüro

Hier finden regelmäßige Sprechstunden mit dem/der Oberbürgermeister/in und den Bürgermeister/innen statt. Darüber hinaus können Sie sich im Stadtbüro zur Stadtentwicklung informieren und Ihre Hinweise dazu einbringen. Außerdem bietet das Stadtbüro umfangreiches Informationsmaterial zu Themen der Stadt.

↳ [www.leipzig.de/stadtbuero](http://www.leipzig.de/stadtbuero)



**0341 123-0**

**Bürgertelefon Leipzig**

Montags bis freitags zwischen 7:30 und 18 Uhr beantworten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter am Bürgertelefon Ihre Fragen zu allen Belangen der Stadtverwaltung.



IHRE BEHÖRDENNUMMER

Das Bürgertelefon erreichen Sie auch unter der Deutschland-Nummer 115.

## Ordnungstelefon

Ihnen ist etwas Störendes oder Negatives im Stadtbild aufgefallen? Wenden Sie sich einfach an das Ordnungstelefon.

Telefon: 0341 123-8888



## **Impressum**

### **Herausgeber:**

#### **Stadt Leipzig**

Der Oberbürgermeister  
Büro für Ratsangelegenheiten

Martin-Luther-Ring 4–6, 04109 Leipzig

E-Mail: [bfr@leipzig.de](mailto:bfr@leipzig.de)

### **Fotos:**

Matthias Knoch, Foto Rechnitz

### **Konzept, Text und Gestaltung:**

Anna Ihle und Jens Wollweber

### **Redaktionsschluss:**

März 2020